



Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti

DIPARTIMENTO PER I TRASPORTI, LA NAVIGAZIONE,
GLI AFFARI GENERALI ED IL PERSONALE
DIREZIONE GENERALE TERRITORIALE DEL NORD – OVEST
CENTRO PROVA AUTOVEICOLI di Brescia

Imposta di bollo
assolta mediante
versamento in c/c
postale ai sensi
dell'art. 7 della
legge 18/10/78,
n. 625.



Comunicazione riguardante / Communication concerning the:

- concessione di omologazione / approval granted
- l'estensione dell'omologazione / approval extended
- il rifiuto dell'omologazione / approval refused
- la revoca dell'omologazione / approval withdrawn
- cessazione definitiva della produzione / production definitely

Di un tipo di ruota di sostituzione o dei componenti di questo sistema conforme al Regolamento N° 124 REV 01
Of a type of Wheel or components of the said system pursuant to Regulation N° 124 REV 01

Omologazione N° / Approval N°:

124R-013031

Estensione N° / Extension N°:

01

PARTE/PART I

1	Fabbricante della ruota: <i>(Wheel Manufacture)</i>	Fondmetal S.p.A.	
2	Designazione del tipo di ruota: <i>(Wheel type designation)</i>	WI096015	
02:01	Categoria delle ruote sostitutive: <i>(Category of replacement wheels)</i>	Ruote sostitutive replica parziale (def. 2.4.4) <i>(Pattern part replacement wheels)</i>	
02:02	Materiali impiegati: <i>(Construction material)</i>	AlSi 10 Cu	
02:03	Metodo di Produzione: <i>(Method of production)</i>	fusioni in gravità <i>(gravity casting)</i>	
02:04	Designazione del profilo del cerchio: <i>(Rim contour designation)</i>	6.0 J x 15" H2	
02:05	Off-set della ruota: <i>(Wheel inset)</i>	vedi tabella <i>(see table)</i>	15.01
02:06	Fissaggio della ruota: <i>(Wheel attachment)</i>	5 (cinque) fori <i>(5 holes)</i>	
02:06	Portata Massima: <i>(Maximum load)</i>	vedi tabella <i>(see table)</i>	15.01
3	Indirizzo del fabbricante: <i>(Address of the manufacture)</i>	Via Bergamo, 4 - 24050 - Palosco (Italy)	
4	Se del caso, nome e indirizzo del rappresentante del fabbricante: <i>(If applicable, name and address of manufacturers' representative)</i>	===	
5	Data di presentazione della ruota per le prove di omologazione: <i>(Date of which the wheel submitted for approval test)</i>	29/10/15	
6	Servizio tecnico incaricato dell'esecuzione delle prove di omologazione: <i>(Technical Service responsible for carrying out the approval test)</i>	DIREZIONE GENERALE TERRITORIALE DEL NORD – OVEST	

COPIA CONFORME ALL'ORIGINALE
FONDMETAL S.p.A.

Stel 12



- 7 Data del verbale di prova stilato
(date of test report issued by the Technical Service) 28/07/15 29/10/15
- 8 Numero del Verbale di prova stilato dal servizio tecnico:
(Number of test report issued by the Technical Service) 32775/V-BS 33269/V-BS
- 9 Osservazioni:
(Remarks) Non Applicabile
(Not Applicable)
- 10 L'omologazione è rilasciata /rifiutata/estesa/revocata:
(Approval granted /refused/extended/withdrawn) Rilasciata
(Granted)
- 11 Se del caso, motivi dell'estensione:
(Reason(s) for the extension (if applicable))
- 12 Luogo:
(Place) Brescia
- 13 Data:
(Date) 11/11/15
- 14 Firma/ Nome:
(Signature/ Name) Il Direttore del Centro Prova Autoveicoli
- 15 E' allegato un elenco dei documenti che costituiscono il dossier dell'omologazione e che son depositati presso l'autorità che ha rilasciato l'omologazione. Una copia dei documenti può essere ottenuta su richiesta:
(Annexed is a list of documents making up the approval file, deposited with the Competent Authority which granted approval, a copy can be obtained on request)
- 15:01 Osservazioni:
(Observation)
La presente omologazione viene estesa ai veicoli riportati nella seguente tabella:
this CEE type-approval is extended to the vehicles related in the following table:

-Scheda informativa n°
(Information Document)
-istruzioni di montaggio
(Instruction Fitment)
-accessori
(accessories)
-disegni
(drawings)

Il Direttore del Centro Prova Autoveicoli

IL DIRIGENTE
Ing. Antonello Persano

WI096015 15x60 rev01

COPIA CONFORME ALL'ORIGINALE
FONDMETAL S.p.A.

STEL 12





Firma/ Nome:

(Signature/ Name)

IL DIRIGENTE

Ing. Antonello Persano



LISTA APPLICAZIONI / FITMENT LIST

124R-013031

EST 01

Costruttore 3.1.3.	Denominazione Commerciale 3.1.3.	Car model	Tipologia 3.1.3	Omologazione globale Europea 3.1.3.	Version Code	PCD	Centraggio c.b.	Offset 3.1.2.	Anello Rings	Vite / Dado 3.1.2.5.	Pneumatico 3.1.2.12.	Note
Manufacturer			Type	Eu Homologation	Version Code			ET		Bolt / Nut	Tyre	Note
Seat	Ibiza (2008=>)		SJ	e9*2001/116*0067*	W1096015 38 5100R	5x100	57.1	38	/	OE Bolt	OE 185/60 R15	
Seat	Toledo (2013=>)		NH	e11*2007/46*0251**	W1096015 38 5100R	5x100	57.1	38	/	OE Bolt	OE 185/60 R15 OE 195/55 R15	
Skoda	Fabia (2014=>)		SJ	e11*2001/116*0291** e11*2007/46*0013**	W1096015 38 5100R	5x100	57.1	38	/	OE Bolt	OE 185/60 R15	
Skoda	Octavia (2012=>)		SE	e11*2007/46*0243** e11*2007/46*0244**	W1096015 43 5112M	5x112	57.1	43	/	OE Bolt	OE 185/60 R15 OE 195/55 R15	only 1.6 TDI, 1.2T
Skoda	Rapid (2012=>)		NH	e11*2007/46*0250**	W1096015 38 5100R	5x100	57.1	38	/	OE Bolt	OE 185/60 R15 OE 195/55 R15	
Volkswagen	Golf 7 (2012=>)		AJ	e1*2007/46*0623**	W1096015 43 5112M	5x112	57.1	43	/	OE Bolt	OE 195/65 R15	no GTI, GTD, R. Only version without electronic suspension. Solo versioni senza regolazione elettronica delle sospensioni
Volkswagen	Golf 7 Variant (2012=>)		AUV	e1*2007/46*0627**	W1096015 43 5112M	5x112	57.1	43	/	OE Bolt	OE 195/65 R15	only version without electronic suspension. Solo versioni senza regolazione elettronica delle sospensioni
Volkswagen	Golf 7 Sportsvan (2014=>)		AUV	e1*2007/46*0627**	W1096015 43 5112M	5x112	57.1	43	/	OE Bolt	OE 195/65 R15	only version without electronic suspension. Solo versioni senza regolazione elettronica delle sospensioni
Volkswagen	Pole (2008=>)		6R	e1*2001/116*0510**	W1096015 38 5100R	5x100	57.1	38	/	OE Bolt	OE 185/60 R15	no GTI

Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti

DIPARTIMENTO PER I TRASPORTI, LA NAVIGAZIONE,

GLI AFFARI GENERALI ED IL PERSONALE

DIREZIONE GENERALE TERRITORIALE DEL NORD – OVEST

CENTRO PROVA AUTOVEICOLI di Brescia



Firma/ Nome:
(Signature/Name)
IL DIRIGENTE
Ing. Antonello Persano

LISTA APPLICAZIONI / FITMENT LIST

124R-013031

EST 01

CONDIZIONI e NOTE GENERALI / GENERIC CONDITION and NOTE

NOTA PRELIMINARE

Solo per Mercato Italiano. Solo se indicato come equipaggiamento originale (previsto dal costruttore) sulla carta di circolazione del veicolo.

PRELIMINARY NOTE

Only for the Italian market. Only if mentioned as original equipment (allowed by vehicle manufacturer) on the vehicle documents.

CATENABILITA'

In merito alla catenabilità delle configurazioni indicate fare riferimento alle prescrizioni del costruttore del veicolo.

CHAINABILITY

For the chainability of the listed configurations, please refer to the vehicle manufacturer's prescriptions.

BULLONERIA - COPPIA DI SERRAGGIO

In caso di bulloneria originale del costruttore del veicolo utilizzare la coppia di serraggio prevista dallo stesso costruttore del veicolo. In caso di bulloneria aftermarket fornita da FONDMETAL S.p.A. fare riferimento alle prescrizioni di montaggio indicate nell'apposito opuscolo informativo all'interno della scatola nuova.

BOLT TIGHTENING TORQUE

In the case of original bolts/nuts, please follow the vehicle manufacturer's tightening torque recommendations.

PRESSIONE PNEUMATICI CONSIGLIATA

Fare riferimento alle prescrizioni del costruttore del veicolo normalmente riportate tramite etichette sulle portiere, o all'interno del tappo della benzina o riportate sul manuale uso e istruzioni

RECOMMENDED TYRE PRESSURE

Please make reference to the vehicle manufacturer's recommendations, which are normally specified through labels on the vehicle doors or inside the petrol tank plug, or mentioned in the vehicle instructions manual.

COPIA CONFORME ALL'ORIGINALE

FONDMETAL S.p.A.
Stefano